

EN String light
FR Guirlande lumineuse
PL Girlanda świetlna
RO Șirag de lumini
ES Guirnalda de luces
PT Grinalda luminosa
TR Şerit Işık

EN IMPORTANT - These instructions are for your safety. Please read through them thoroughly prior to handling the product and retain them for future reference.

FR IMPORTANT : Ces instructions sont données pour votre sécurité. Merci de les lire attentivement avant de manipuler le produit et de les conserver pour référence.

PL WAŻNE — Niniejsza instrukcja została opracowana w celu zapewnienia bezpieczeństwa użytkownikowi. Należy ją dokładnie przeczytać przed obsługą produktu i zachować do wykorzystania w przyszłości.

RO IMPORTANT - Aceste instrucțiuni sunt pentru siguranța ta. Citește-le cu atenție înainte de montarea produsului și păstrează-le pentru consultare ulterioară.

ES IMPORTANTE: Estas instrucciones son para su propia seguridad. Léelas atentamente antes de manipular el producto y guárdelas para futuras consultas.

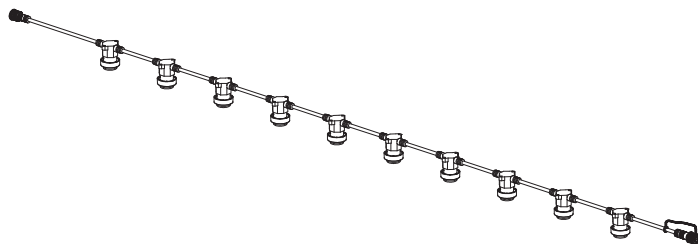
PT IMPORTANTE - Estas instruções são para sua segurança. Leia-as atentamente antes de manusear o produto e guarde-as para consultas futuras.

TR ÖNEMLİ - Bu talimatlar sizin güvenliğinizi içindir. Ürün üzerinde çalışmaya başlamadan önce lütfen bu talimatları dikkatlice okuyun ve ileride başvurmak üzere saklayın.

V11124_5059340847504_MAND2_2324

G22009 EU
5059340847504

EN Parts FR Pièces PL Części RO Piese ES Piezas PT Peças TR Parçalar

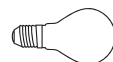


01. x1



02. x1

E27



x10

Max. / Maks. 15 W

EN Not included
FR Non inclus
PL Brak w zestawie
RO Neinclus
ES No incluido
PT Não incluído
TR Dahil değildir

EN You will need **FR** Vous aurez besoin de **PL** Będziesz potrzebować
RO Vei avea nevoie de **ES** Necesitará **PT** Vai precisar de
TR İhtiyaç duyacaklarınız



EN Contents FR Table des matières PL Spis treści RO Cuprins
ES Contenido PT Conteúdo TR İçindekiler

EN	FR	PL	RO	ES	PT	TR
Safety	3 Sécurité	4 Bezpieczeństwo	6 Siguranță	8 Seguridad	10 Segurança	12 Güvenlik
Guarantee	4 Garantie	5 Gwarancja	8 Garanție	9 Garantía	11 Garantia	13 Garanti
Installation	16 Installation	16 Instalacja	16 Montare	16 Instalación	16 Instalação	16 Kurulum
Use	19 Utilisation	19 Użytkowanie	19 Utilizare	19 Uso	19 Utilização	19 Kullanım
Care & maintenance	20 Entretien et maintenance	20 Czyszczenie i konserwacja	20 Îngrijire și întreținere	20 Cuidados y mantenimiento	20 Cuidados e manutenção	20 Bakım ve muhafaza



EN Safety

- These instructions are for your safety. Please read through them thoroughly prior to installation and retain them for future reference.
- Check the pack and make sure you have all of the parts listed.
- Remove all packaging, wrap etc from the product.
- Decide on the appropriate location for your product.
- **CAUTION:** IP44 is guaranteed when the product is properly installed and sealed.
- Always avoid the product to be located at corrosive environment.
- **CAUTION:** Ensure the cable is routed so it does not present a hazard (avoid dangling loops where the cable is likely to be pulled/caught).
- Maximum number of interconnected with same model: 9 pcs.
- Never put anything on the product or hang anything on any part of this product.
- The external flexible cable or cord of this luminaire cannot be replaced; if the cord is damaged, the luminaire must be destroyed.
- Do not connect the chain to the supply while it is in the packing.
- **WARNING – THIS LIGHTING CHAIN MUST NOT BE USED WITHOUT ALL GASKETS BEING IN PLACE.**
- Do not interconnect parts of this lighting chain with parts of another manufacturer's lighting chain. Interconnection shall be made only by the use of the supplied connectors. Any open ends must be sealed-off before use. Maximum 49.1 m length that may be interconnected; Maximum 900 of lamps that may be interconnected.
- This extension kit can only be fitted with master kit (EAN 5059340847504).
- **WARNING – RISK OF ELECTRIC SHOCK IF LAMPS ARE BROKEN OR MISSING. DO NOT USE.**
- Do not move or insert lamps while the chain is connected to the supply.
- Ensure that all lampholders are fitted with a lamp.

- Replace failed lamps immediately by lamps of the same type as delivered or of a type specified by the manufacturer.
- It is imperative to leave a bulb even out of use, rather than leaving a socket without a bulb
- **WARNING – THIS LIGHTING CHAIN MUST NOT BE USED IF ALL LAMPHOLDERS ARE NOT FITTED WITH LAMP.**
- Use lamp bulb suitable for water contact only.
- Replace the light bulb immediately if the light bulb is cracked.
- **ATTENTION:** Do not remove or insert the lamps when lighting chain is connected to the power supply.
- When the product does not light after installation:
 - > Ensure there is no electricity failure
 - > Ensure all the connections are secured
- If you have any doubt about installation/use of this product, consult a qualified electrician.
- It is recommended to have a regular schedule of care and maintenance to keep the surface condition well.

Technical Data

Supply voltage:	220-240 V~, 50 Hz
Bulb type:	10 x Max. 15 W E27 (check bulb dimensions in relation to space available).
	This product complies with conformity requirements of the applicable European Regulations or Directives.
	This product complies with conformity requirements of the applicable UK Regulations.
	Class II product - Double Insulated - No earth required.
IP44	Splashproof

	This symbol is known as the 'Crossed-out Wheelie Bin Symbol'. When this symbol is marked on a product or battery, it means that it should not be disposed of with your general household waste. Some chemicals contained within electrical/electronic products or batteries can be harmful to health and the environment. Only dispose of electrical/ electronic/ battery items in separate collection schemes, which cater for the recovery and recycling of materials contained within. Your co-operation is vital to ensure the success of these schemes and for the protection of the environment.
xxWyy:	xx-year; yy-week of the year

Guarantee

We take special care to select high quality materials and use manufacturing techniques that allow us to create products incorporating design and durability. This product has a manufacturer's guarantee of 2 years against manufacturing defects, from the date of purchase (if bought in store) or date of delivery (if bought online), at no additional cost for normal (non-professional or commercial) household use.

To make a claim under this guarantee, you must present your proof of purchase (such as a sales receipt, purchase invoice or other evidence admissible under applicable law), please keep your proof of purchase in a safe place. For this guarantee to apply, the product you purchased must be new, it will not apply to second hand or display products. Unless stated otherwise by applicable law, any replacement product issued under this guarantee will only be guaranteed until expiry of the original period guarantee period.

This guarantee covers product failures and malfunctions provided the product was used for the purpose for which it is intended and subject to installation, cleaning, care and maintenance in accordance with the information contained in these terms and conditions, in the user manual and standard practice, provided that standard practice does not conflict with the user manual.

This guarantee does not cover defects and damage caused by normal wear and tear or damage that could be the result of improper use, faulty installation or assembly, neglect, accident, misuse, or modification of the product. Unless stated

otherwise by applicable law, this guarantee will not cover, in any case, ancillary costs (shipping, movement, costs of uninstalling and reinstalling, labour etc), or direct and indirect damage.

If the product is defective, we will replace or refund, within a reasonable time.

Rights under this guarantee are enforceable in the country in which you purchased this product. Guarantee related queries should be addressed to the store you purchased this product from.

The guarantee is in addition to and does not affect your statutory rights.

FR Sécurité

- Les consignes suivantes visent à assurer votre sécurité. Veuillez les lire attentivement avant de procéder à l'installation et les conserver pour pouvoir vous y référer ultérieurement.
- Assurez-vous de la présence de toutes les pièces répertoriées.
- Retirez le produit de l'emballage.
- Choisissez l'emplacement approprié pour votre produit.
- **ATTENTION** : IP44 est garanti lorsque le produit est correctement installé et scellé.
- Évitez toujours d'installer le produit dans un environnement corrosif.
- **ATTENTION** : assurez-vous que l'acheminement du câble ne présente aucun danger (évitez les boucles pendantes, où le câble risque d'être arraché/accroché).
- Nombre d'éléments maximum interconnectés avec le même modèle : 9 pcs.
- Ne placez ni n'accrochez jamais d'objet sur ce produit.
- Le câble ou le cordon extérieur souple de ce luminaire ne peut pas être remplacé; si le câble est endommagé, le luminaire doit être détruit.
- Ne branchez pas la guirlande sur l'alimentation tant qu'elle se trouve dans son emballage.
- **AVERTISSEMENT** - CETTE GUIRLANDE NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉE TANT QUE TOUS LES JOINTS NE SONT PAS EN PLACE.
- Ne connectez pas d'éléments de cette guirlande avec ceux d'une guirlande d'un autre fabricant. L'interconnexion ne doit être effectuée qu'à l'aide des connecteurs fournis. Les extrémités doivent être scellées avant utilisation. Une longueur maximale de 49,1 m peut être interconnectée ; 900 lampes au maximum peuvent être interconnectées.

- Ce kit d'extension peut être monté uniquement avec le kit principal (EAN 5059340847504).
- **AVERTISSEMENT - RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE EN CAS DE LAMPE CASSÉE OU MANQUANTE. UTILISATION PROSCRITE.**
- Ne pas déplacer ni insérer d'ampoules tant que le câble est raccordé à l'alimentation.
- S'assurer que tous les supports sont équipés d'une ampoule.
- Remplacer immédiatement les ampoules défectueuses par des ampoules du même type que celles fournies ou d'un type spécifié par le fabricant.
- Même si une ampoule est hors d'usage, il est impératif de la laisser en place ; aucun support ne doit rester à nu.
- **AVERTISSEMENT – CETTE GUIRLANDE NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉE SI TOUS LES SUPPORTS NE SONT PAS ÉQUIPÉS D'UNE AMPOULE.**
- Utiliser une ampoule adaptée au contact avec l'eau uniquement.
- Remplacer immédiatement l'ampoule si elle est fissurée.
- **ATTENTION :** Ne pas retirer ni insérer d'ampoules tant que la guirlande lumineuse est raccordée à l'alimentation.
- Si le produit ne s'allume pas après l'installation :
 - > S'assurer qu'il n'y a pas de panne électrique
 - > S'assurer que tous les branchements soient faits
- En cas de doutes concernant le montage ou l'utilisation de ce produit, consultez un électricien professionnel.
- Il est recommandé d'effectuer un nettoyage et un entretien réguliers pour conserver un bon état de surface.

Caractéristiques

Tension d'alimentation :	220-240 V~, 50 Hz
Type d'ampoule :	10 x Max. 15 W E27 (vérifiez au préalable les dimensions de l'ampoule par rapport à l'espace disponible).
	Ce produit est conforme aux exigences de conformité des règlements ou directives européennes applicables.
	Produit de classe II - Double isolation - Le branchement au câble de terre n'est pas nécessaire.

IP44	Protégé contre les projections d'eau en tous sens.
	Ce symbole est connu sous le nom de « poubelle barrée ». Lorsque ce symbole est présent sur un produit ou une pile, vous ne devez pas jeter ces produits avec vos déchets ménagers. Certaines substances chimiques contenues dans les produits électriques/électroniques ou les piles peuvent nuire à la santé et à l'environnement. Déposer les articles électriques ou électroniques, ainsi que les piles, uniquement dans des systèmes de collecte séparés, qui permettent de récupérer et de recycler les matériaux contenus à l'intérieur. Votre coopération est essentielle pour assurer le succès de ces programmes et pour la protection de l'environnement.
xxWyy:	xx-année; yy-semaine de l'année

Garantie

Nous veillons tout particulièrement à sélectionner des matériaux de haute qualité et à utiliser des techniques de fabrication qui nous permettent de créer des produits à la fois design et durables. Ce produit bénéficie d'une garantie fabricant de 2 ans couvrant les défauts de fabrication à compter de la date d'achat (en cas d'achat en magasin) ou de la date de livraison (en cas d'achat sur Internet), sans coût supplémentaire pour une utilisation domestique normale (non commerciale ni professionnelle).

Pour déposer une réclamation au titre de cette garantie, vous devez présenter votre preuve d'achat (ticket de caisse, facture d'achat ou toute autre preuve recevable en vertu de la loi en vigueur). Conservez votre preuve d'achat dans un endroit sûr. Pour que cette garantie soit applicable, le produit que vous avez acheté doit être neuf. La garantie ne s'applique pas aux produits d'occasion ou aux modèles d'exposition. Sauf indication contraire prévue par la loi en vigueur, tout produit de remplacement fourni au titre de la présente garantie ne sera garanti que jusqu'à expiration de la période de garantie initiale.

Cette garantie couvre les défaillances et dysfonctionnements du produit, sous réserve que le produit ait été utilisé conformément à l'usage pour lequel il a été conçu, qu'il ait été installé, nettoyé et entretenu conformément aux informations contenues dans les présentes conditions générales ainsi que dans le manuel d'utilisation, et conformément à la pratique, sous réserve que celles-ci n'aient pas à l'encontre du manuel d'utilisation.

Cette garantie ne couvre pas les défauts et dommages causés par l'usure normale ni les dommages pouvant résulter d'une utilisation non conforme, d'une installation ou d'un assemblage défectueux, ou d'une négligence, d'un accident, d'une mauvaise utilisation ou d'une modification du produit. Sauf indication contraire prévue par la loi en vigueur, cette garantie ne couvre en aucun cas les coûts accessoires (expédition, transport, frais de désinstallation et réinstallation, main d'œuvre, etc.), ni les dommages directs et indirects.

Si le produit est défectueux, nous nous engageons, dans un délai raisonnable, à le remplacer ou le rembourser.

Cette garantie est valable dans le pays où vous avez acheté ce produit. Toute demande au titre de la garantie doit être adressée au magasin où vous avez acheté ce produit.

Cette garantie s'ajoute à vos droits au titre de la loi, sans les affecter.

Si vous avez acheté ce produit en France, en plus de cette garantie commerciale, le vendeur reste tenu de respecter la garantie légale de conformité prévue par les articles L217-4 à L217-14 du Code de la consommation et aux articles qui concernent les vices cachés de la chose vendue dans les conditions prévues aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code civil. Le distributeur auprès duquel vous avez acheté ce produit répond de tout défaut de conformité ou vice caché du produit, conformément aux présentes dispositions.

En vertu de l'article L217-16 du Code de la consommation, lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant la durée de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui reste à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention. Garantie légale de conformité (extrait du Code de la consommation) : Article L217-4 du Code de la consommation - Le vendeur doit livrer un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la livraison. Il répond

également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité. Article L217-5 du Code de la consommation - Le bien est conforme au contrat : 1. S'il est adapté à l'objectif généralement prévu pour des biens similaires et, le cas échéant : s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités présentées par le vendeur à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ; s'il présente des qualités que l'acheteur peut légitimement attendre au regard des déclarations publiques faites par le vendeur, par le fabricant ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ; 2. Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou est propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté. Article L217-12 du Code de la consommation - Toute réclamation suite à un défaut de conformité est limitée à deux ans à compter de la livraison du bien. Garantie légale sur les vices cachés (extrait du Code de la consommation) : Article 1641 du Code civil - Le vendeur est tenu de la garantie en cas de défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus. Article 1648 du Code civil (alinéa 1) - Toute réclamation résultant de vices cachés doit être faite par l'acheteur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

PL Bezpieczeństwo

- Niniejsze instrukcje służą Twojemu bezpieczeństwu. Prosimy dokładnie je przeczytać przed instalacją i zachować do wglądu.
- Sprawdź opakowanie i upewnij się, że znajdują się w nim wszystkie części.
- Usuń całe opakowanie, folię itd. z produktu.
- Wybierz miejsce na montaż urządzenia.
- **PRZESTROGA:** IP44 – gwarancja ma zastosowanie tylko wtedy, gdy produkt został prawidłowo zamontowany i zabezpieczony.
- Unikać montażu produktu w miejscach narażonych na korozję.
- Przestroga: Upewnij się, że kabel jest poprowadzony w sposób nie stwarzający zagrożenia (unikać zawieszania kabla w sposób, który umożliwia jego pociągnięcie/zahaczenie).
- Maksymalna liczba podłączonych elementów tego samego modelu: 9 szt.
- Nigdy nie umieszczaj ani nie wieszaj na produkcie jakichkolwiek przedmiotów.

- Elastyczny przewód zewnętrzny lampy nie podlega wymianie; jeśli zostanie uszkodzony, należy oddać lampę na złom.
- Nie podłączać łańcucha do zasilania, gdy znajduje się w opakowaniu.
- OSTRZEŻENIE:** NIE WOLNO UŻYWAĆ ŁAŃCUCHA ŚWIETLNEGO, JEŚLI NIE ZAMONTOWANO WSZYSTKICH USZCZELEK.
- Nie wolno łączyć elementów tego łańcucha świetlnego z elementami łańcuchów innych producentów. Połączeń można dokonywać wyłącznie za pomocą złączek dołączonych do zestawu. Przed użyciem należy uszczelnić wszystkie końce.
Maksymalna długość połączenia: 49,1 m.
Maksymalna liczba lamp, które można ze sobą połączyć: 900.
- Ten zestaw rozszerzeniowy można połączyć wyłącznie z zestawem głównym (EAN 5059340847504).
- OSTRZEŻENIE:** RYZYKO PORAŻENIA PRĄDEM W PRZYPADKU USZKODZENIA LUB BRAKU ZAMONTOWANYCH LAMP. NIE UŻYWAĆ.
- Nie przemieszczać ani nie mocować żarówek, kiedy girlanda jest podłączona do zasilania.
- Upewnić się, że w każdej oprawie znajduje się żarówka.
- Niedziałające żarówki należy niezwłocznie wymienić na żarówki tego samego typu co dostarczone w zestawie lub typu określonego przez producenta.
- Konieczne jest umieszczenie w oprawie jakiegokolwiek żarówki – nawet niedziałającej – aby nie pozostawiać pustej oprawy bez żarówki.
- OSTRZEŻENIE —** NIE WOLNO UŻYWAĆ TEJ GIRLANDY ŚWIETLNEJ, JEŚLI ŻARÓWKI NIE ZNAJDUJĄ SIĘ WE WSZYSTKICH JEJ OPRAWACH.
- Należy używać wyłącznie żarówek odpornych na kontakt z wodą.
- W przypadku pęknięcia żarówki należy ją natychmiast wymienić.
- UWAGA:** Nie demontować ani nie mocować żarówek, kiedy girlanda jest podłączona do zasilania.
- Gdy produkt nie zaświeci się po instalacji, upewnij się że:
 - > nie ma awarii instalacji elektrycznej,
 - > wszystkie połączenia są prawidłowe i bezpiecznie wykonane
- Jeśli masz jakiegokolwiek wątpliwości dotyczące montażu/użycia niniejszego produktu, skonsultuj się z wykwalifikowanym elektrykiem.

- Zaleca się prowadzenie regularnego harmonogramu konserwacyjnego, aby utrzymywać powierzchnię w dobrym stanie.

Dane techniczne

Napięcie znamionowe:	220-240 V~, 50 Hz
Rodzaj żarówki:	10 x Maks. 15 W E27 (sprawdź rozmiar żarówek aby pasował też pod względem wielkości w oprawie).
	Ten produkt spełnia wymogi zgodności zawarte w odnośnych rozporządzeniach lub dyrektywach unijnych.
	Klasa II
IP44	Wodoodporność
	Na produkcie może się znajdować symbol przekreślonego pojemnika na odpady. Jeśli ten symbol jest umieszczony na produkcie lub baterii, oznacza to, że nie należy ich wyrzucać wraz ze zwykłymi odpadami komunalnymi. Niektóre chemikalia znajdujące się w produktach elektrycznych/elektronicznych lub bateriach/akumulatorach mogą być szkodliwe dla zdrowia i środowiska. Sprzęt nie poddany recyklingowi stanowi potencjalne zagrożenie dla środowiska i zdrowia ludzi. Zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny zawiera substancje niebezpieczne dla środowiska naturalnego. Elementy elektryczne/elektroniczne/baterie należy utylizować wyłącznie w osobnych punktach zbiórki, które zapewniają możliwość odzysku i recyklingu materiałów w nich zawartych. Współpraca użytkownika ma zasadnicze znaczenie dla prawidłowego funkcjonowania tych systemów zbiórki i ochrony środowiska.
xxWyy:	xx-rok; yy-tydzień roku

Gwarancja

Przykładamy szczególną wagę do tego, aby wybierać materiały wysokiej jakości i stosować techniki produkcyjne, które umożliwiają tworzenie wytrzymałych, a zarazem atrakcyjnych produktów. Ten produkt ma gwarancję producenta na 2 lat, która obejmuje wady produkcyjne, począwszy od daty zakupu (zakup w sklepie) lub dostawy (zakup przez Internet) bez dodatkowych kosztów w przypadku normalnego (nieprofesjonalnego lub niekomercyjnego) użytku domowego.

Aby dokonać zgłoszenia reklamacyjnego, należy przedstawić dowód zakupu (np. paragon, fakturę lub inny dowód na mocy obowiązujących przepisów prawa). Dowód zakupu należy przechowywać w bezpiecznym miejscu. Gwarancja obejmuje produkty nowe; nie obejmuje produktów używanych lub z ekspozycji. Produkt zamienny objęty niniejszą gwarancją będzie nią objęty aż do wygaśnięcia okresu obowiązywania gwarancji oryginalnego produktu, chyba że określono inaczej w obowiązujących przepisach prawa.

Niniejsza gwarancja obejmuje wady i uszkodzenia produktu, pod warunkiem że produkt był używany zgodnie z przeznaczeniem oraz zamontowany, czyszczony i konserwowany zgodnie z informacjami zawartymi powyżej oraz w instrukcji obsługi, a także ze standardowymi praktykami (jeśli te praktyki nie są sprzeczne z instrukcją użytkownika).

Niniejsza gwarancja nie obejmuje wad ani uszkodzeń wynikających z normalnego zużycia lub uszkodzeń będących skutkiem niewłaściwego używania, montażu lub złożenia, a także zaniedbania, wypadku i modyfikacji produktu. Gwarancja nie obejmuje w żadnym wypadku dodatkowych kosztów (transportu, przenoszenia, montażu i demontażu, robocizny itd.) ani strat bezpośrednich lub pośrednich, chyba że określono inaczej w obowiązujących przepisach prawa.

W razie stwierdzenia uszkodzenia produktu zobowiązujemy się w rozsądnym czasie go wymienić lub zwrócić koszty jego zakupu.

Prawa wynikające z tej gwarancji obowiązują w kraju, w którym zakupiono produkt. Zapytania dotyczące gwarancji powinno się kierować do sklepu, w którym zakupiono produkt.

Niniejsza gwarancja jest dokumentem dodatkowym, który nie ma wpływu na ustawowe prawa konsumenta.

Jeśli produkt zakupiono w Polsce, niniejsza gwarancja nie wyklucza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień wynikających z przepisów prawa dotyczących gwarancji na wady zakupionego towaru.

RO Siguranță

- Aceste instrucțiuni sunt pentru siguranța dumneavoastră. Vă rog să citiți cu atenție aceste instrucțiuni înainte de instalarea produsului și să le păstrați pentru referințe ulterioare.
 - Verificați prezența tuturor componentelor.
 - Înlăturați întregul ambalaj, pungii etc. de pe produs.
 - Stabiliți zona cea mai potrivită pentru instalarea produsului dumneavoastră.
 - **ATENȚIE:** Gradul de protecție IP44 este garantat doar atunci când produsul este montat și etanșat corect.
 - Evitați amplasarea produsului într-un mediu coroziv.
 - **ATENȚIE:** Cablul de alimentare trebuie să fie bine fixat, pentru a evita pericolul de electrocutare (evitați formarea de bucle care atârână, deoarece există pericolul ca acestea să fie agățate/prinse în ceva).
 - Numărul maxim al elementelor interconectate cu același model: 9 buc.
 - Niciodată nu plasați obiecte pe produs și nici nu agățați nimic de produs.
 - Cablul sau cordonul flexibil extern al acestui corp de iluminat nu poate fi înlocuit; în cazul în care cablul se deteriorează, corpul de iluminat trebuie aruncat.
 - Nu conectați lanțul la alimentare cât timp se află în ambalaj.
 - **AVERTISMENT - ACEASTĂ GHIRLANDĂ NU TREBUIE UTILIZATĂ FĂRĂ CA TOATE GARNITURILE SĂ SE AFLE LA LOCUL LOR.**
 - Nu interconectați porțiuni din această ghirlandă cu porțiuni ale altei ghirlande provenite de la alt producător. Interconectarea se va efectua doar prin intermediul conectorilor furnizați. Orice capete deschise trebuie etanșate înainte de utilizare.
- Se poate interconecta până la o lungime de maximum 49,1 m;
Se pot interconecta un număr maxim de 900 lămpi.

- Acest set de extensie poate fi montat doar la setul principal (EAN 5059340847504).
- **AVERTISMENT - RISC DE ELECTROCUTARE ÎN CAZUL BECURILOR LIPSĂ SAU SPARTE. A NU SE UTILIZA.**
- Nu mișca și nu monta becuri în timp ce ghirlanda luminoasă este conectată la alimentare.
- Asigură-te că fiecare fasung are montat un bec.
- Înlocuiește imediat becurile arse cu unele de același tip precum cele furnizate sau de un tip specificat de producător.
- Mai curând trebuie lăsat montat un bec ars decât să rămână un fasung fără bec.
- **AVERTISMENT – ACEASTĂ GHIRLANDĂ LUMINOASĂ NU TREBUIE UTILIZATĂ DACĂ LIPSEȘTE BECUL DIN VREUN FASUNG.**
- Folosește numai becuri potrivite pentru contactul cu apa.
- Înlocuiește imediat becul dacă acesta este crăpat.
- **ATENȚIE:** Nu scoate și nu monta becuri în timp ce ghirlanda luminoasă este conectată la sursa de alimentare.
- Atunci când produsul nu luminează după instalare:
> Verificați să nu existe pană de curent
> Verificați ca toate conexiunile să fie securizate
- Dacă aveți dubii despre instalarea /utilizarea acestui produs, consultați un electrician calificat.
- Se recomandă programarea unor intervenții regulate de întreținere, pentru a menține curățenia suprafeței.

Date tehnice

Tensiunea de alimentare:	220-240 V~, 50 Hz
Tip bec:	10 x Max. 15 W E27 (verificați dimensiunile becului în raport cu spațiul disponibil).
	Acest produs respectă cerințele de conformitate ale reglementărilor sau directivelor europene aplicabile.
	Produs clasa II -Dublu izolat - împământarea nu este necesară.
IP44	Rezistent la stropire.

	Acest simbol este cunoscut drept „simbolul toberonului cu roți, tăiat cu un X”. Atunci când acest simbol este inclus pe un produs sau pe o baterie, înseamnă că nu trebuie eliminat(ă) împreună cu gunoiul menajer general. Unele substanțe chimice conținute de produsele electrice/ electronice sau de baterii pot fi dăunătoare pentru sănătate și mediu. Elimină articolele electrice/ electronice sau bateriile uzate numai prin programele centrelor de colectare separate, care se ocupă de recuperarea și reciclarea materialelor din componența lor. Colaborarea ta este vitală pentru a asigura succesul acestor programe și pentru protecția mediului.
	xxWyy: xx-anul; yy-săptămâna din an

Garanție

Avem o grijă deosebită să selectăm materiale de înaltă calitate și să utilizăm tehnici de fabricare care ne permit să creăm produse care încorporează designul și durabilitatea. Acest produs beneficiază de garanție din partea producătorului de 2 ani pentru defectele de fabricație, de la data achiziției (dacă este cumpărat din magazin) sau de la data livrării (dacă este cumpărat online), fără niciun cost suplimentar pentru uz casnic normal (nu profesional sau comercial).

Pentru a efectua o solicitare în temeiul acestei garanții, trebuie să prezentați dovada achiziției (cum ar fi, chitanța de vânzare/bonul fiscal, factura de achiziție sau alte dovezi admisibile conform legii aplicabile); vă rugăm să păstrați dovada achiziției într-un loc sigur. Pentru ca această garanție să se aplice, produsul achiziționat trebuie să fie nou, garanția neaplicându-se pentru produse la mâna a doua sau produse de prezentare. Cu excepția cazului în care legislația aplicabilă prevede altfel, orice produs înlocuit livrat în baza prezentei garanții va beneficia de garanție doar până la expirarea perioadei inițiale de garanție.

Prezenta garanție acoperă defecțiunile produsului și erorile de funcționare, cu condiția ca produsul să fi fost utilizat în scopul prevăzut și să fi fost instalat, curățat, îngrijit și întreținut în conformitate cu informațiile conținute în termenii și condițiile prezente, manualul de utilizare și practicile standard, cu condiția ca practicile standard să nu fie în contradicție cu manualul de utilizare.

Această garanție nu acoperă defectele și deteriorările provocate de uzura normală sau daunele care pot fi rezultatul utilizării necorespunzătoare, instalării sau asamblării defectuoase, neglijenței, accidentelor, utilizării greșite sau modificărilor aduse produsului. Cu excepția cazului în care legislația aplicabilă prevede altfel, prezenta garanție nu va acoperi, în niciun caz, costurile suplimentare (de expediere, deplasare, dezinstalare și reinstalare, manoperă etc.) sau daunele directe și indirecte.

Dacă produsul este defect, îl vom înlocui sau îți vom rambursa banii, într-un interval de timp rezonabil.

Drepturile acoperite de această garanție sunt aplicabile în țara în care ați achiziționat produsul. Întrebările legate de garanție trebuie adresate magazinului de la care ați achiziționat produsul.

Garanția este suplimentară drepturilor dvs. legale și nu le afectează.

Dacă achiziționați acest produs din Turcia sau România, veți primi o garanție.

ES Seguridad

- Estas instrucciones son para su seguridad. Por favor, léalas por completo antes de proceder a la instalación y consérvelas para futura referencia.
- Compruebe el paquete y asegúrese de que contiene todos los componentes enumerados.
- Retire el embalaje del producto.
- Decida el lugar donde va a colocar el producto.
- **PRECAUCIÓN:** IP44 está garantizado cuando el producto está correctamente instalado y sellado.
- Evite siempre situar el producto en ambientes corrosivos.
- **PRECAUCIÓN:** Asegúrese de colocar el cable de modo que no presente ningún peligro (evite que el cable forme bucles colgantes que pueden engancharse o arrastrarse con algún objeto).

- Número máximo de elementos interconectados con el mismo modelo: 9 unidades.
- Nunca cuelgue ni coloque nada sobre el producto.
- El cable flexible externo de esta luminaria no se puede sustituir; si el cable está dañado, la lámpara se debe desechar.
- No conecte la cadena a la fuente de alimentación mientras esté en el embalaje.
- **ADVERTENCIA:** ESTA CADENA DE ILUMINACIÓN NO DEBE UTILIZARSE SIN QUE TODAS LAS JUNTAS ESTÉN INSTALADAS.
- No empalme piezas de esta cadena de iluminación con piezas de una cadena de iluminación de otro fabricante. La conexión debe realizarse solamente mediante los conectores suministrados. Cualquier extremo abierto debe cerrarse antes de su uso. La máxima longitud que puede conectarse es 49,1 m; El máximo de lámparas que pueden conectarse es de 900.
- Este kit de extensión solo se puede instalar con el kit principal (EAN 5059340847504)
- **ADVERTENCIA:** SI FALTAN LÁMPARAS O ESTÁN ROTAS, EXISTE RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA. NO UTILICE EL PRODUCTO.
- No mueva ni inserte bombillas si la guirnalda está conectada a la corriente eléctrica.
- Asegúrese de que todos los portalámparas tengan bombilla.
- Sustituya inmediatamente las bombillas fundidas por otras del mismo tipo que las suministradas o del tipo especificado por el fabricante.
- En lugar de dejar un portalámparas sin bombilla, es imprescindible dejar la bombilla colocada aunque no se utilice.
- **ADVERTENCIA:** ESTA GUIRNALDA DE LUCES NO SE DEBE UTILIZAR SIN BOMBILLAS EN TODOS LOS PORTALÁMPARAS.
- Utilizar únicamente bombillas aptas para el contacto con el agua.
- Reemplace la bombilla de inmediato si está rota.
- **ATENCIÓN:** No retire ni inserte bombillas si la guirnalda de luces está conectada a la fuente de alimentación.

- Si el producto no se ilumina despues de la instalación:
 > Asegúrese de que hay corriente
 > Asegúrese de que todas las conexiones son correctas
- Si tiene alguna duda acerca de la instalación o el uso de este producto, consulte a un electricista cualificado.
- Se recomienda tener un programa de cuidado y mantenimiento regular para mantener en buen estado la superficie.

Datos técnicos

Tensión de alimentación:	220-240 V~, 50 Hz
Tipo de bombilla:	10 x Max. 15 W E27 (verifique las dimensiones de la bombilla en relación al espacio disponible).
	Este producto cumple los requisitos de conformidad de los reglamentos o las directivas europeas aplicables.
	Clase II - Doble aislamiento - No necesita toma de tierra.
IP44	Resistente a salpicaduras.
	Este símbolo se conoce como el "símbolo del contenedor tachado". Si se muestra este símbolo en un producto o en una batería, significa que no se debe desechar con la basura doméstica general. Algunos productos químicos de los productos eléctricos/ electrónicos o de las pilas pueden ser perjudiciales para la salud y el medio ambiente. Deseche los artículos eléctricos o electrónicos y las pilas únicamente en los puntos de recogida especializados en la recuperación y reciclaje de los materiales que contienen. Su cooperación es vital para garantizar el éxito de estos sistemas y la protección del medio ambiente.
xxWyy:	xx-año; yy-semana del año

Garantía

Nos ocupamos especialmente en seleccionar materiales de alta calidad y usar técnicas de fabricación que nos permitan crear productos que aporten diseño y durabilidad. Este producto tiene una garantía del fabricante de 2 años frente a defectos de fabricación, a partir de la fecha de adquisición (si se adquiere en una tienda) o de entrega (si se adquiere por Internet), sin coste adicional para uso normal doméstico (ni profesional ni comercial).

Para presentar una reclamación en el marco de esta garantía, deberá presentar el comprobante de compra (como un recibo, factura de compra u otras pruebas admisibles en virtud de la ley aplicable); conserve su comprobante de compra en un lugar seguro. Para poder acogerse a esta garantía, el producto adquirido deberá ser nuevo; la garantía no se aplicará a productos de segunda mano o productos de exposición. A menos que la legislación vigente indique lo contrario, todo producto de sustitución entregado conforme a esta garantía estará cubierto solo hasta la fecha de vencimiento de la garantía original.

La presente garantía cubre los fallos y anomalías del producto siempre y cuando este se haya utilizado para los fines para los que está destinado y que su instalación, limpieza, cuidado y mantenimiento se hayan efectuado de conformidad tanto con la información descrita en estos términos y condiciones y en el manual del usuario, como con la práctica habitual, siempre y cuando esta no entre en conflicto con el contenido del manual de usuario.

Esta garantía no cubre defectos ni daños causados por el desgaste normal, ni daños que pudiesen ser resultado de usos indebidos, instalaciones o montajes deficientes, negligencia, accidente, uso indebido o modificación del producto. A menos que se indique lo contrario en la ley aplicable, esta garantía no cubre, bajo ningún concepto, los gastos accesorios (transporte, movimiento, costes de desinstalación y reinstalación, mano de obra, etc.) ni los daños directos o indirectos.

Si el producto presenta algún defecto, procederemos a sustituirlo o a reembolsarle su importe dentro de un plazo razonable.

Los derechos en virtud de esta garantía tendrán vigencia en el país donde haya adquirido el producto. Las consultas relacionadas con la garantía deberán dirigirse a la tienda en la que adquirió el producto. La garantía es complementaria y no afecta a sus derechos legales.

Si adquirió este producto en España, el distribuidor será responsable de las faltas de conformidad del producto según las disposiciones establecidas en los artículos 114 a 124 del Real Decreto Legislativo 1/2007, con fecha del 16 de noviembre, por el que se aprueba el texto refundido de la Ley General para la Defensa de los Consumidores y Usuarios y otras leyes complementarias.

PT
Segurança

- Estas instruções servem para sua segurança. Por favor, leia-as com atenção antes da instalação e guarde-as para futuras referências.
- Verifique a caixa e certifique-se de que tem todas as peças listadas.
- Retire todo o material de empacotamento, de embrulho, etc., do produto.
- Escolha um local adequado para o seu produto.
- **ATENÇÃO:** O IP44 é garantido quando o produto está corretamente instalado e vedado.
- Evite, sempre, que o produto esteja localizado num ambiente corrosivo.
- **ATENÇÃO:** Certifique-se que o cabo disposto de modo a que não represente perigo (evite que fique suspenso onde seja suscetível de ser puxado/ficar preso).
- Número máximo de elementos interligados com o mesmo modelo: 9 un.
- Nunca coloque nada em cima do produto nem suspenda nada em nenhuma parte deste produto.
- O cabo flexível externo ou fio deste candeeiro não pode ser substituído; se o fio estiver danificado, o candeeiro tem de ser destruído.
- Não ligue a cadeia à alimentação enquanto o produto ainda estiver na embalagem.
- **AVISO - ESTA CORRENTE DE ILUMINAÇÃO NÃO PODE SER UTILIZADA SEM QUE TODAS AS JUNTAS ESTEJAM NO DEVIDO LUGAR.**
- Não interligue partes desta cadeia de iluminação com peças de cadeia de iluminação de outro fabricante. A interligação deve ser feita apenas através da utilização dos conectores fornecidos. Quaisquer extremidades abertas têm de ser vedadas antes da utilização. A interligação pode ter um comprimento máximo de 49,1 m; Podem ser interligadas um máximo de 900 lâmpadas.
- Este kit de extensão só pode ser instalado com o kit master (EAN 5059340847504).

- **AVISO - RISCO DE CHOQUE ELÉTRICO CASO FALTEM LÂMPADAS OU ESTEJAM PARTIDAS. NÃO UTILIZAR.**
- Não mova nem insira lâmpadas enquanto a cadeia estiver ligada à alimentação.
- Certifique-se de que todos os suportes de lâmpadas estão equipados com uma lâmpada.
- Substitua imediatamente as lâmpadas fundidas por lâmpadas do mesmo tipo fornecido ou de um tipo especificado pelo fabricante.
- É imperativo deixar uma lâmpada, ainda que fora de uso, em vez de deixar um casquilho sem lâmpada.
- **AVISO – ESTA CADEIA DE ILUMINAÇÃO SÓ PODE SER UTILIZADA QUANDO TODOS OS SUPORTES TIVEREM UMA LÂMPADA.**
- Utilize uma lâmpada adequada apenas para contacto com água.
- Substitua imediatamente a lâmpada se esta estiver rachada.
- **ATENÇÃO:** Não mova nem insira lâmpadas enquanto a cadeia de iluminação estiver ligada à alimentação.
- Quando o produto não acende após a instalação:
 - > Certifique-se de que não há qualquer falha de eletricidade
 - > Certifique-se de que todas as ligações estão corretas
- Se tiver quaisquer dúvidas sobre a instalação/ utilização deste produto, consulte um eletricitista qualificado.
- É recomendado ter um plano regular de cuidado e manutenção para manter a superfície em bom estado.

Dados técnicos

Voltagem de alimentação:	220-240 V~, 50 Hz
Tipo de lâmpada:	10 x Max. 15 W E27 (verifique as dimensões da lâmpada relativamente ao espaço disponível).
	Este produto está em conformidade com os requisitos das diretivas e regulamentos europeus aplicáveis.
	Produto de classe II - Isolamento duplo - Não precisa de ligação à terra.

IP44	À prova de salpicos.
	Este símbolo é conhecido como o “símbolo do caixote do lixo com uma cruz por cima”. Quando este símbolo está marcado num produto ou pilha, significa que não devem ser eliminados juntamente com os resíduos domésticos comuns. Alguns produtos químicos contidos em produtos elétricos/ eletrónicos ou pilhas podem ser prejudiciais para a saúde e para o ambiente. Elimine itens elétricos/ eletrónicos/pilhas apenas em sistemas de recolha seletiva direcionados para a recuperação e reciclagem dos materiais no seu interior. A sua cooperação é essencial para garantir o sucesso destes sistemas e para a proteção do ambiente.
xxWyy:	xx-ano; yy-semana do ano

Garantia

Empenhamo-nos especialmente na seleção cuidada de materiais de elevada qualidade e utilizamos técnicas de fabrico que nos permitem criar produtos que incorporam design e durabilidade. Este produto tem uma garantia do fabricante de 2 anos contra defeitos de fabrico, a partir da data de compra (se comprado na loja) ou data de entrega (se comprado online), sem custo adicional para uso doméstico normal (não profissional ou comercial).

Para apresentar uma reclamação ao abrigo desta garantia, é necessário apresentar a prova de compra (tal como um recibo, uma fatura de compra ou outra prova admissível em conformidade com a lei em vigor). Mantenha o comprovativo de compra num lugar seguro. Para esta garantia se aplicar, o produto comprado tem de ser novo; não se aplica a produtos em segunda mão ou a produtos de exibição. Salvo disposição em contrário na lei em vigor, a garantia de qualquer produto de substituição expira no final do período da garantia do produto original.

Esta garantia cobre defeitos e falhas de produto, desde que o produto tenha sido utilizado para o fim a que se destina e tenha sido sujeito à instalação, limpeza, manutenção e a cuidados de acordo com as informações contidas nestes termos e condições, no manual do utilizador e na prática padrão, desde que a mesma não contrarie o manual de utilizador.

Esta garantia não cobre defeitos e danos causados pelo desgaste normal, nem danos que possam resultar de utilização indevida, instalação ou montagem incorreta, negligência, acidentes, utilizações indevidas ou modificações do produto. Salvo disposição em contrário na lei em vigor, esta garantia não abrange, em caso algum, custos auxiliares (expedição, deslocação, custos de desinstalação e reinstalação, mão-de-obra, etc), ou danos diretos e indiretos.

Se o produto apresentar algum defeito, iremos, dentro de um prazo razoável, proceder à substituição ou ao reembolso.

Os direitos no âmbito desta garantia têm força executiva no país onde adquiriu este produto. As questões relativas à garantia devem ser esclarecidas na loja onde adquiriu o produto. A garantia complementa e não afeta os seus direitos legais.

Se adquiriu este produto em Portugal - o distribuidor é responsável por quaisquer defeitos de conformidade do produto de acordo com os termos da lei relativa a garantias (Decreto-Lei N.º 67/2003), aditada pelo Decreto-Lei N.º 84/2008.

TR Güvenlik

- Bu talimatlar güvenliğinizi içindir. Lütfen montajdan önce talimatların tamamını okuyun ve gelecekte başvuru için saklayın.
- Paketi kontrol edin ve listede yer alan tüm parçaların paket içinde bulunduğundan emin olun.
- Üründen tüm pakitleme, ambalaj vb. malzemeyi çıkarın.
- Ürününüzü yerleştirmek için uygun bir konum seçin.
- **DİKKAT:** Ürünün uygun şekilde monte edilip yapılandırılması durumunda IP44 garantilidir.
- Ürünü paslandırıcı ortamlarda bulundurmaktan daima kaçının.

- **DIKKAT:** Kablonun yönlendirilmiş olduğundan ve böylece tehlike oluşturmayacağından emin olun (kablunun çekilebileceği/takılabileceği şekilde sallanmasını/dolanmasını önleyin).
- Aynı modelle bağlantılı maksimum ürün sayısı: 9 adet.
- Asla ürünün üzerine bir şey koymayın veya herhangi bir bölümüne bir şey asmayın.
- Harici esnek kablo veya bu armatürün kablosu değiştirilemez. Kablo zarar görürse armatür imha edilmelidir.
- Zinciri ambalajındayken güç kaynağına bağlamayın.
- **UYARI - BU AYDINLATMA ZİNCİRİ, TÜM CONTALAR YERİNDE OLMADAN KULLANILMAMALIDIR.**
- Aydınlatma zincirinin parçalarını başka bir üreticinin aydınlatma zincirinin parçalarıyla bağlamayın. Ara bağlantılar, yalnızca temin edilen konektörler kullanılarak yapılmalıdır. Herhangi bir açık uç, kullanım öncesinde kapatılmalıdır. Maksimum 49,1 m uzunluk bağlanabilir; maksimum 900 lamba bağlanabilir.
- Bu uzatma kiti yalnızca ana kit ile birlikte monte edilebilir (EAN 5059340847504).
- **UYARI - LAMBALARIN KIRILMASI VEYA EKSİK OLMASI DURUMUNDA ELEKTRİK ÇARPMASI RİSKİ MEVCUTTUR. KULLANMAYIN.**
- Işık zinciri güç kaynağına bağlıyken ampulleri hareket ettirmeyin veya takmayın.
- Tüm duylara ampul takıldığında emin olun.
- Arızalı ampulleri, temin edilen aynı türden ampullerle veya üretici tarafından belirtilen türdeki ampullerle derhal değiştirin.
- Duyu boş bırakmaktansa kullanılsa bile ampul duya takılı bırakılmalıdır.
- **UYARI – BU IŞIK ZİNCİRİ, TÜM DUYLARA BİR AMPUL TAKILMADAN KULLANILMAMALIDIR.**
- Sadece suyla temas edebilen bir ampul kullanın.
- Ampul çatlamışsa ampülü hemen değiştirin.
- **DIKKAT:** Işık zinciri güç kaynağına bağlıyken ampulleri sökmeyin veya takmayın.
- Ürün montajdan sonra yanmıyorsa:
 - > Elektrik arızası olmadığından emin olun
 - > Tüm bağlantıların emniyete alındığından emin olun
- Bu ürünün montajı/kullanımı hakkında şüpheniz varsa, yetkili bir elektrikçiye danışın.
- Yüzeyin iyi bir durumda korunması için düzenli bir bakım programının izlenmesi önerilir.

Teknik veriler

Besleme Gerilimi:	220-240 V~, 50 Hz
Ampul Tipi:	10 x Maks. 15 W E27 (mevcut alana göre ampul boyutlarını kontrol edin).
	Bu ürün, geçerli Avrupa Tüzüklerinin veya Direktiflerinin uygunluk gerekliliklerine uygundur.
	Sınıf II
IP44	Sıçramaya karşı korumalı.
	Bu sembol "Çarpı ile İşaretli Tekerlekli Çöp Kutusu Sembolü" olarak bilinir. Bu sembol bir ürün veya pil üzerinde bulunduğu o ürün veya pilin, genel ev atıklarıyla birlikte atılmaması gerektiği anlamına gelir. Elektrikli/elektronik ürünlerde veya pillerde bulunan bazı kimyasallar sağlık ve çevre için zararlı olabilir. Elektrikli/elektronik/pil ürünlerini yalnızca içerdikleri materyalleri yeniden kullanma ve geri dönüştürme için oluşturulmuş ayrı toplama planları çerçevesinde atın. Bu geri dönüşüm planlarının başarıyla uygulanması ve çevrenin korunması için iş birliğiniz çok büyük önem taşımaktadır.
xxWyy:	xx-yıl; yy-yılın haftası

Garanti

Yüksek kaliteli malzemeler seçmeye ve tasarım ile dayanıklılığı bir arada sunan ürünler ortaya çıkarmamızı sağlayan üretim tekniklerini kullanmaya özen gösteririz. Bu ürün üretim hatalarına karşı, (mağazadan alındıysa) satın alma tarihinden veya (internet üzerinden alındıysa) teslimat tarihinden itibaren normal ev kullanımı için (profesyonel veya ticari olmayan) ek bir maliyet olmadan üreticinin sağladığı bir garanti süresine 2 yıllık sahiptir.

Bu garanti süresi kapsamında talepte bulunmak için ürünü satın aldığınıza dair bir kanıt sunmalısınız (satış makbuzu, fatura veya yürürlükteki kanun kapsamında kabul edilebilecek başka bir kanıt), lütfen satın alma kanıtınızı güvenli bir yerde muhafaza edin. Bu garantinin geçerli olması için satın aldığınız ürünün yeni olması gerekir, ikinci el veya teşhir ürünleri bu kapsamda değildir. Yürürlükteki kanunda aksi belirtilmedikçe bu garanti kapsamında verilen herhangi bir ikame ürüne yalnızca orijinal ürünün garanti süresi bitimine kadar garanti verilir.

Bu garanti; ürünün amacına uygun kullanılmış olması ve montajı, temizliği, bakımı ve muhafazasının bu hüküm ve koşullarda, kullanıcı kılavuzunda yer alan bilgiler ve kullanıcı kılavuzuyla çalışmaması kaydıyla standart uygulama uyarınca yapılmış olması şartıyla ürün arızalarını ve kusurlarını kapsar.

Bu garanti; normal aşınma ve eskime nedeniyle oluşan kusurlar ile hasarları veya yanlış kullanım, yanlış kurulum veya montaj, ihmal, kaza, kötü kullanım ve ürünün hatalı şekilde değiştirilmesinden doğan hasarları kapsamaz. Yürürlükteki kanunda aksi belirtilmedikçe bu garanti hiçbir koşulda ek maliyetleri (sevkiyat, taşıma, sökme ve yeniden montaj, işçilik vs.) veya doğrudan ve dolaylı hasarları kapsamaz.

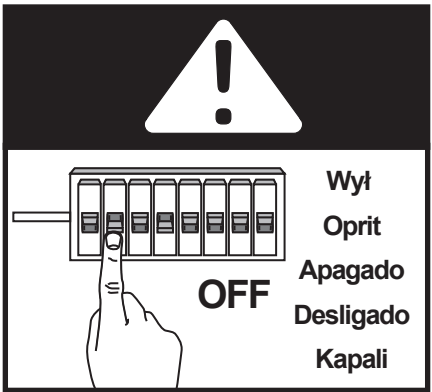
Ürün kusurluysa makul bir süre içinde değişim veya iade imkanı sağlarız.

Bu garanti kapsamındaki haklar, ürünün satın alındığı ülke için geçerlidir. Garantiye ilişkin sorular, bu ürünü satın aldığınız mağazaya yönlendirilmelidir.

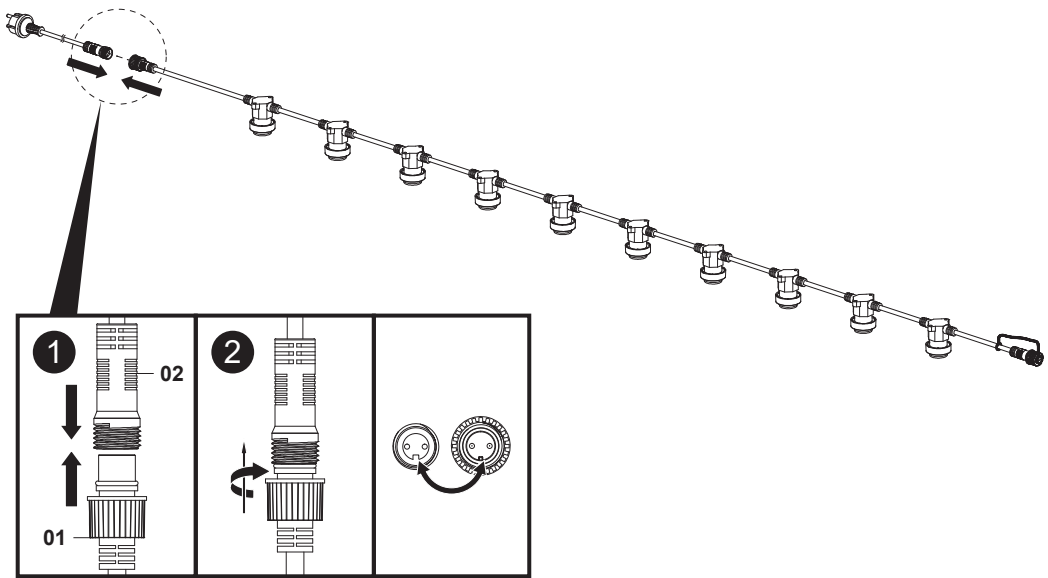
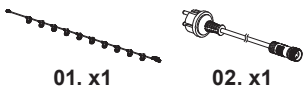
Garanti, temel haklarınıza ilave olarak verilir ve temel haklarınızı etkilemez.

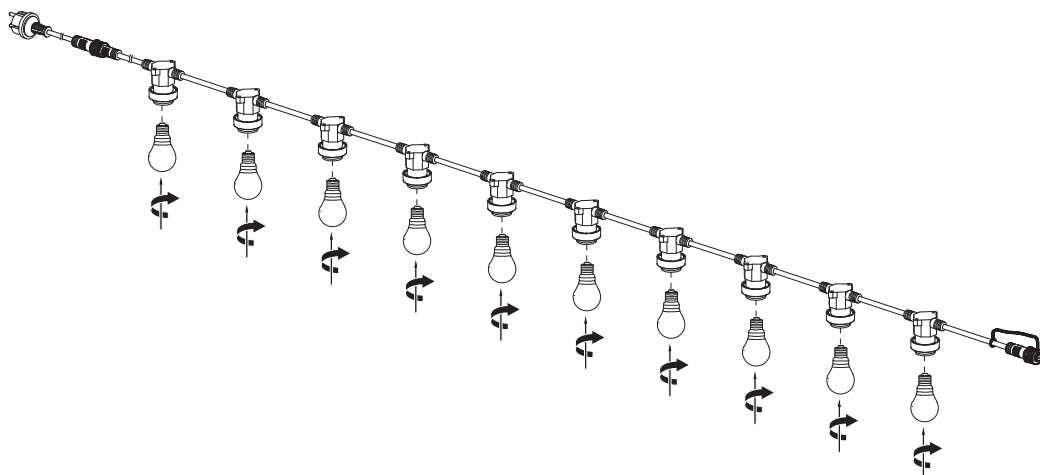
Bu ürünü Türkiye'den veya Romanya'dan satın aldıysanız tarafınıza bir garanti belgesi sunulacaktır.

01



02





EN WARNING – THIS LIGHTING CHAIN MUST NOT BE USED IF ALL LAMPHOLDERS ARE NOT FITTED WITH LAMP.

Use lamp bulb suitable for water contact only.

FR AVERTISSEMENT – CETTE GUIRLANDE NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉE SI TOUS LES SUPPORTS NE SONT PAS ÉQUIPÉS D'UNE AMPOULE.

Utiliser une ampoule adaptée au contact avec l'eau uniquement

PL OSTRZEŻENIE — NIE WOLNO UŻYWAĆ TEJ GIRLANDY ŚWIETLNEJ, JEŚLI ŻARÓWKI NIE ZNAJDUJĄ SIĘ WE WSZYSTKICH JEJ OPRAWACH.

Należy używać wyłącznie żarówek odpornych na kontakt z wodą

RO AVERTISMENT – ACEASTĂ GHIRLANDĂ LUMINOASĂ NU TREBUIE UTILIZATĂ DACĂ LIPSEȘTE BECUL DIN VREUN FASUNG.

Folosește numai becuri potrivite pentru contactul cu apa

ES ADVERTENCIA: ESTA GUIRNALDA DE LUCES NO SE DEBE UTILIZAR SIN BOMBILLAS EN TODOS LOS PORTALÁMPARAS.

Utilizar únicamente bombillas aptas para el contacto con el agua

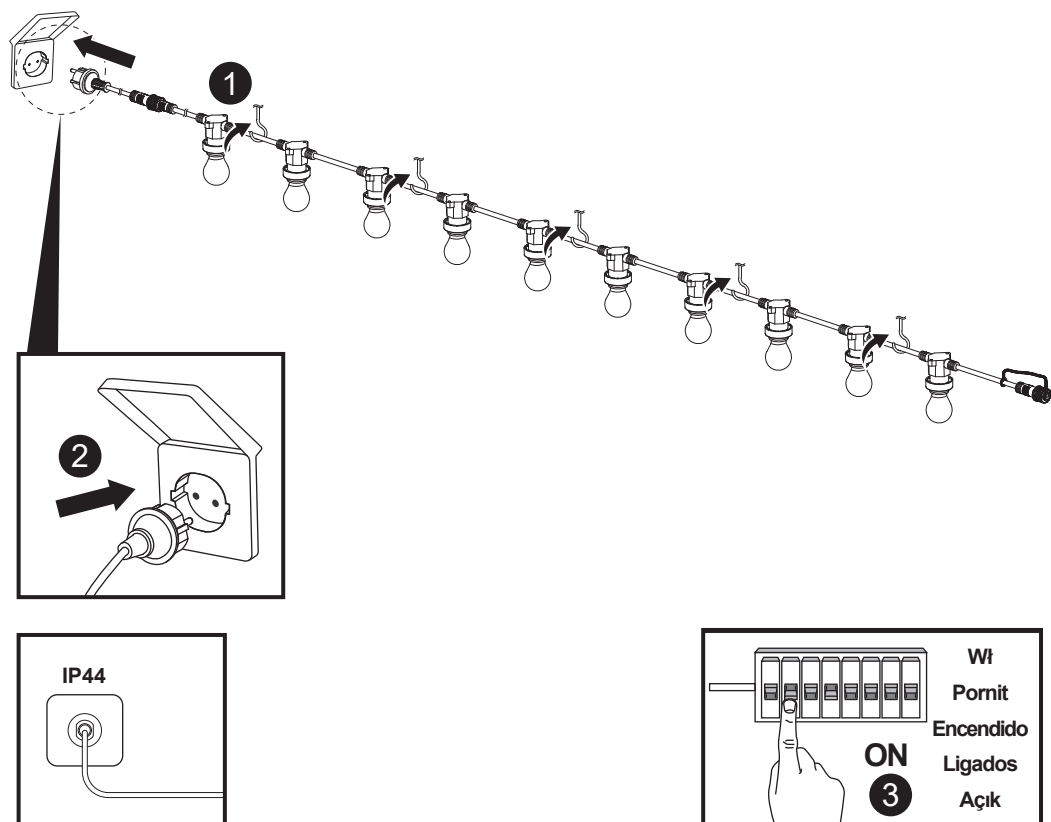
PT AVISO – ESTA CADEIA DE ILUMINAÇÃO SÓ PODE SER UTILIZADA QUANDO TODOS OS SUPORTES TIVEREM UMA LÂMPADA.

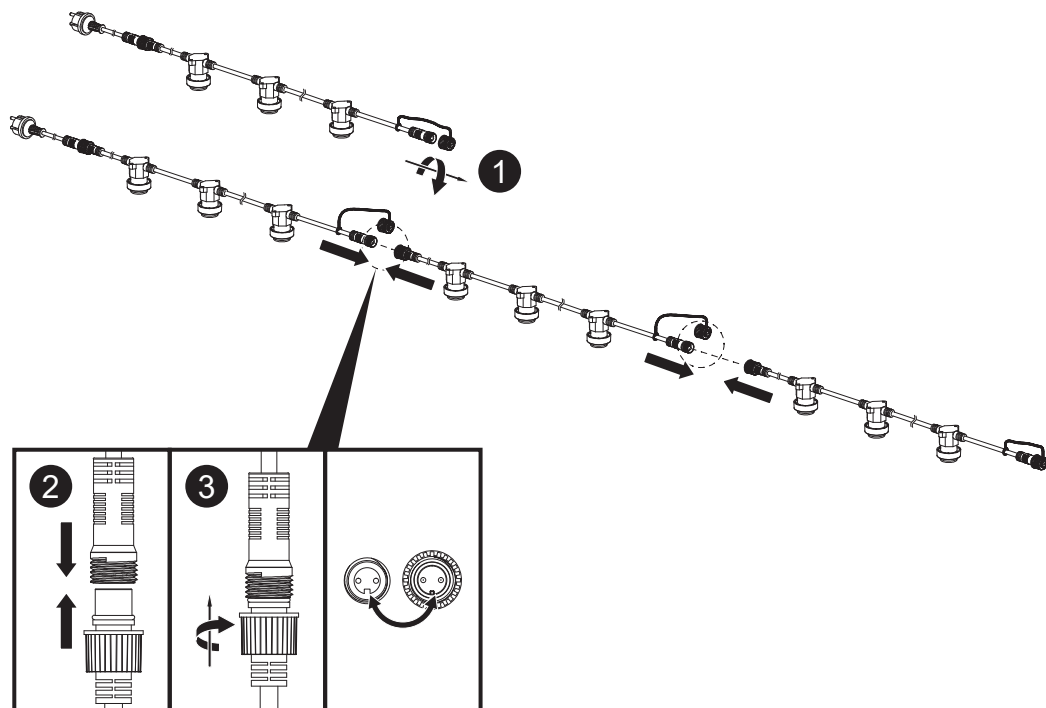
Utilize uma lâmpada adequada apenas para contacto com água

TR UYARI – BU IŞIK ZİNCİRİ, TÜM DUYLARA BİR AMPUL TAKILMADAN KULLANILMAMALIDIR.

Sadece suyla temas edebilen bir ampul kullanın

04





EN Maximum number of interconnected with same model: 9 pcs.

FR Nombre d'éléments maximum interconnectés avec le même modèle : 9 pcs.

PL Maksymalna liczba podłączonych elementów tego samego modelu: 9 szt.

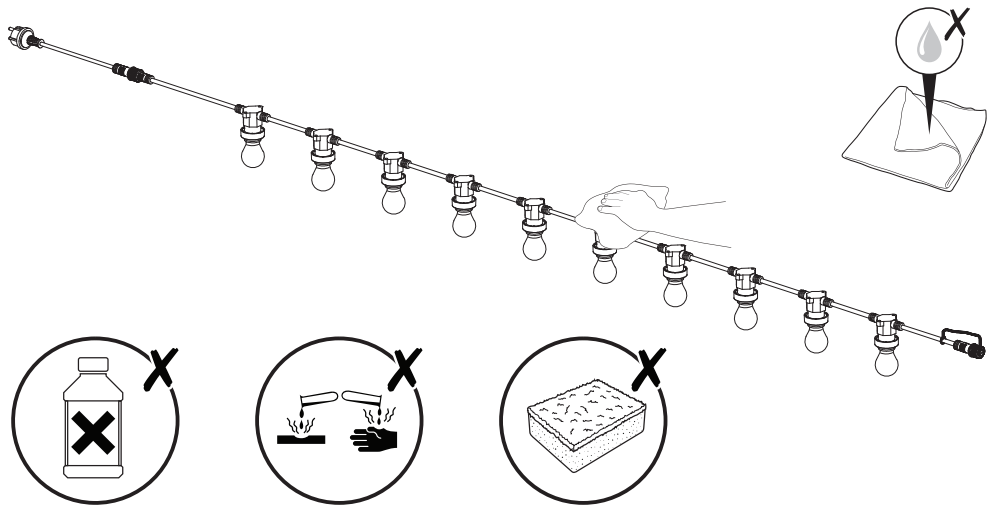
RO Numărul maxim al elementelor interconectate cu același model: 9 buc.

ES Número máximo de elementos interconectados con el mismo modelo: 9 unidades.

PT Número máximo de elementos interligados com o mesmo modelo: 9 un.

TR Aynı modelle bağlantılı maksimum ürün sayısı: 9 adet.

EN Care & maintenance **FR** Entretien et maintenance
PL Czyszczenie i konserwacja **RO** Îngrijire și întreținere
ES Cuidados y mantenimiento **PT** Cuidados e manutenção
TR Bakım ve muhafaza



**ÉLÉMENTS D'EMBALLAGE
À SÉPARER + NOTICE À
DÉPOSER DANS LE BAC
DE TRI**



FR

Cet appareil
se recycle



REPRISE
À LA LIVRAISON

À DÉPOSER
EN MAGASIN

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE

Points de collecte sur www.quefairede mesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

**Manufacturer • Fabricant • Producent • Producător •
Fabricante:**

UK Manufacturer:

Kingfisher International Products Limited,
1 Paddington Square, London, W2 1GG, United Kingdom

EU Manufacturer:

Kingfisher International Products B.V.,
Rapunburgerstraat 175E, 1011 VM Amsterdam,
The Netherlands

EN www.diy.com / www.screwfix.com / www.screwfix.ie

**To view instruction manuals online,
visit www.kingfisher.com/products**
Made in China

FR www.castorama.fr / www.bricodepot.fr /
www.screwfix.fr

**Pour consulter les manuels d'instructions en ligne,
rendez-vous sur le site www.kingfisher.com/products**
Fabriqué en RPC

PL www.castorama.pl

**Aby zapoznać się z instrukcją obsługi online, odwiedź
stronę www.kingfisher.com/products**

Wyprodukowano w ChRL

RO www.bricodepot.ro

**Pentru a consulta manualele de instrucțiuni online,
vizitați www.kingfisher.com/products**
Fabricat în China

ES www.bricodepot.es

**Para consultar los manuales de instrucciones en línea,
visite www.kingfisher.com/products**

Fabricado en China

PT www.bricodepot.pt

**Para consultar manuais de instruções online,
visite www.kingfisher.com/products**

Fabricado na China

TR İthalatçı Firma:

KOÇTAŞ YAPI MARKETLERİ TİCARET A.Ş.

Sırrı Çelik Bulvarı Otokoç Blok No:9 Çekmeköy/

İstanbul 34788 Türkiye

Telefon: (90) 216 430 03 00

Faks : (90) 216 484 43 13

www.koctaş.com.tr

Kullanım kılavuzuna internet üzerinden ulaşmak için

www.kingfisher.com/products adresini ziyaret edin

Yetkili servis istasyonları ve yedek parça temini için aşağıda
yer alan Koçtaş Müşteri Hattı ve Koçtaş Genel Müdürlük
irtibat bilgilerinden faydalanınız.

KOÇTAŞ MÜŞTERİ HİZMETLERİ

0850 209 50 50

AEEE Yönetmeliğine Uygundur

Menşei: Çin